

Programa de Lengua y Cultura de Pueblos Originarios Ancestrales

Rapa Nui

Hīmene: “TUMU PIKA” / Canción: “Árbol de Higo”

HĪMENE: TUMU PIKA	CANCIÓN: TUMU PIKA
Ka haro te karā	Que estire las alas
o te manu uma tea-tea	el pájaro de pecho blanco
ka huri-huri to'u 'aro	que des vueltas y vueltas
'a roto i te tokerau.	por dentro del viento.
Ka puneki mai te 'eo	Que salga el aroma
mai te tiare ŋa'oho	desde la flor ŋa'oho
'i au he turu atu	yo bajaré
ki tō'oku o to'u 'eo ena.	para tener de tu aroma.
Au ē te tumu pika	Miren el árbol de higo
haka vari o tā'aku manu ē	que da vueltas mi pájaro
E mirita 'iti-'iti	oye mirita pequeña
Ka huri koe ka hoki mai.	da la vuelta y vuelve.

Fuente: Libro “He puka mo hīmene tātou” (2019).

